

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

1- INFORME DE LA DECANA

2- ACTAS A CONSIDERACIÓN: Acta N°13/2022 y Acta N° 1/2023

3- EXPEDIENTES SOBRE TABLAS:

A- EXP. 11801/2023: NUÑEZ, Carina- Solicita licencia como Consejera Directiva desde el 03/04/2023 hasta el 31/08/2023. FCPYS.-

B- EXP. 11792/2023: FARÉS, María Celina - Solicita licencia como Consejera Directiva desde el 19/04/2023 hasta el 31/07/2023. FCPYS.-

4- DESPACHO DE COMISIONES

I- COMISIÓN DE DOCENCIA Y CONCURSOS

1- EXP. 6481/2023: LOZANO, Ana Patricia - Opción de Permanencia en la Actividad Laboral Docente Universitaria - (ORD.Nº 82/09 CS.- LEY 26508 ART. 1º INCISO a) - FCPYS -

La comisión sugiere que este expediente continúe su tratamiento en comisión.

2- EXP. 1047/2023: ROSSI, Daniel Héctor - Opción de permanencia en la actividad laboral docente universitaria - (Ord.Nº 82/09 CS.- Ley 26508 Art 1º Inciso a) - FCPYS

La comisión sugiere APROBAR la solicitud del docente Daniel Héctor Rossi luego de haber recibido el asesoramiento del Área Letrada y se sugiere informar al docente sobre su situación.

3- EXP. 31413/2022: SOLICITA LLAMAR A CONCURSO EFECTIVO UN CARGO DE PROF. TIT. SIMPLE EN LA CAT. TRABAJO INTEGRADOR FINAL DE LA TECNICAL. UNIV. EN PRODUCC. AUDIOVISUAL EN EL MARCO CEREP.COV. 2020

Esta comisión toma conocimiento, sugiere APROBAR lo actuado por la Comisión Asesora y AUSPICAR ante el Consejo Superior.
Se solicita que en el expediente se coloque correctamente el nombre de la materia, cual es "Trabajo Final Integrador".

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

4- EXP. 38447/2022: SOLICITA LLAMAR A CONCURSO EFECTIVO UN CARGO DE JEFE DE TRABAJOS PRACTICOS SEMIEXCLUSIVA EN LA CAT. "GUION" DE LA TECNICATURA UNIVERSITARIA EN PRODUCCION AUDIOVISUAL - CEREP.COV 2020

Esta comisión sugiere APROBAR lo actuado por la Comisión Asesora y DESIGNAR a la profesora Marisol Freites en un cargo de Jefe de Trabajos Prácticos con dedicación semiexclusiva para el espacio curricular "Guión" de la carrera de Tecnicatura Universitaria en Producción Audiovisual a partir del 1 de junio de 2023.

5- EXP. 36235/2022: SOLICITA LLAMAR A CONCURSO EFECTIVO UN CARGO DE PROFESOR TITULAR SEMIEXCLUSIVA EN LA CAT. "AUDIOVISUAL III" DE LA TECNICATURA UNIVERSITARIA EN PRODUCCION AUDIOVISUAL. - CEREP.COV 2020

Esta comisión toma conocimiento, sugiere APROBAR lo actuado por la Comisión Asesora y AUSPICIAR ante el Consejo Superior.

6- EXP. 31397/2022: SOLICITA LLAMAR A CONCURSO EFECTIVO UN CARGO DE JEFE DE TRABAJOS PRACTICOS SIMPLE EN LA CAT. "PRODUCCION COMUNITARIA" EN LA TECNICATURA EN PRODUCCION AUDIOVISUAL (TUPA) - CEREP.COV 2020 -

Esta comisión sugiere APROBAR lo actuado por la Comisión Asesora y DESIGNAR a Diego Onetto como profesor Jefe de Trabajos Prácticos con dedicación simple en la materia "Producción Comunitaria" correspondiente a la carrera de la Tecnicatura Universitaria en Producción Audiovisual a partir del 1 de junio de 2023.

II- COMISIÓN DE POLÍTICA ACADÉMICA

1- EXP. 8678/2023: DIRECCIÓN DE LA CARRERA DE SOCIOLOGÍA FCPYS (LICEAGA, Gabriel) - Solicita Aval Académico para el primer concurso de ensayos "Horacio González",

Esta comisión sugiere **OTORGAR** aval académico a la solicitud de la Dirección de Carrera de Sociología para desarrollar el primer concurso de ensayos "Horacio González".

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

2- EXP. 9903/2023: Dirección de la Maestría en Estudios Latinoamericanos (BAYLE, Paola) - Solicita aprobar lo actuado por el Tribunal encargado de evaluar a Evelin Giselle TORANZO otorgando el título de Magister en Estudios Latinoamericanos - FCPYS -

Esta comisión sugiere **APROBAR** lo actuado por el Tribunal Evaluador encargado de evaluar la Tesis de Maestría en Estudios Latinoamericanos de Evelin Giselle Toranzo, DNI: 34.808.027, el cuál fue designado por Res. 358-22 CD y **OTORGAR** el Título de Magíster en Estudios Latinoamericanos a Evelin Giselle Toranzo, DNI: 34.808.027, en virtud de haber aprobado todas las obligaciones curriculares del Plan de Estudio de la Carrera (Ord. 108/2013 CS.).

3- EXP. 9079/2023: ELGUETA, Víctor Martín - Solicita Aval Académico (Ordenanza 09/02-CD) para el desarrollo del Ateneo de Investigación 2023 “Educar en las “Otras Ciencias Sociales” - FCPYS -

Esta comisión sugiere **OTORGAR AVAL ACADÉMICO** para el desarrollo del Ateneo de Investigación 2023 “Educar en las “Otras” Ciencias Sociales” que se desarrollará entre los días 23 y 24 de mayo de 2023 en la sede de la Facultad de Ciencias Políticas y Sociales de la UNCUYO.

4-EXP. 10313/2023: Integrantes del Comité Académico de la Maestría en Política y Planificación Social y Especialización en Gestión Social FCPYS (OLIVA, Jerónimo - STHARINGER, Roberto y DUEK, Celia) - Elevan renuncia

Esta Comisión tomar conocimiento y se sugiere **ACEPTAR** las renunciaciones de Celia DUEK, Jerónimo OLIVA y Roberto STHARINGER en el Comité Académico de la Maestría en Política y Planificación Social y la Especialización en Gestión Social, a partir de la fecha de emisión de la presente Resolución.

5- EXP. 10311/2023: OZOLLO, Javier - Eleva renuncia al cargo de Director de la Maestría en Política y Planificación Social (Resolución 189-14-CD) y de la Especialización en Gestión Social (Resolución 190-14-CD). informando la decisión unánime (MPPS/EGS) sobre la designación de María Eugenia MARTÍN como Directora de las carreras citadas.

Esta Comisión sugiere aceptar la renuncia del Dr. Javier Ozollo al cargo de Director de la Maestría en Política y Planificación Social (Resolución 189-14-CD) y de la Especialización en Gestión Social (Resolución 190-14-CD) desde la fecha de emisión de la presente Resolución.

Además, esta Comisión sugiere aceptar la propuesta del Comité Académico de dichas carreras de designar a la Dra. María Eugenia Martín como Directora de la Maestría en Política y Planificación

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

Social y de la Especialización en Gestión Social desde la fecha de emisión de la presente Resolución.

6- EXP. 10037/2023: Dirección Especialización en Gobierno y Gestión Pública (GUARDAMAGNA, María Melina) - Eleva nómina de inscriptos/as a la Segunda Cohorte de la Carrera de Especialización en Gobierno y Gestión Pública. - FCPYS -

Esta comisión sugiere **tomar conocimiento** de la nómina de inscriptos/as a la Segunda Cohorte de la Carrera de Especialización en Gobierno y Gestión Pública de la Facultad de Ciencias Políticas y Sociales presentada por la Dirección de la carrera. (Adjuntar tabla)

7- EXP. 10042/2023: Dirección Especialización en Gobierno y Gestión Pública (GUARDAMAGNA, María Melina) - Solicita otorgar el mérito equivalente a postulantes de la Carrera de Especialización en Gobierno y Gestión Pública que no poseen título de grado de cuatro años. - FCPYS -

Esta Comisión sugiere ACEPTAR la inscripción de los/as siguientes postulantes de la Carrera de Especialización en Gobierno y Gestión Pública que no poseen título de grado de cuatro años, según lo contempla el en el Art. 39 bis de la Ley 25.754 de Educación Superior:

- Cabrera Lorena Elizabeth: DNI 24.893.574
- Díaz Liliana: DNI 24.974.707
- Fadrique Maria Carolina: DNI 24.530.734
- Latorre Adriana Mónica: DNI 26.545.783
- Mercuri Leonardo Jesús: DNI 32.880.557

8- EXP. 2620/2023: SANCHEZ, Jorge Alberto - Eleva programa de la cat. "inglés para el desarrollo de las macro destrezas: escuchar, leer, escribir y hablar. nivel b2 (intermedio superior)" para las carreras de Ciencia Política y Administración Pública, Comunicación Social, Sociología y Trabajo Social.

Esta Comisión sugiere APROBAR el Programa de la Materia Extracurricular: Inglés para el desarrollo de las macro destrezas: escuchar, leer, escribir y hablar. Nivel B2 (Intermedio Superior) para el presente ciclo lectivo 2023.

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

9- EXP. 2575/2023: SANCHEZ, Jorge Alberto - Eleva programa de la cat. Inglés para el desarrollo de las macro destrezas: escuchar, leer, escribir y hablar. Nivel C1. (Avanzado)

Esta Comisión sugiere APROBAR el Programa de la Materia Extracurricular: Inglés para el desarrollo de las macro destrezas: escuchar, leer, escribir y hablar. Nivel C1. (Avanzado) para el presente ciclo lectivo 2023.

10- EXP. 11011/2023: Coordinación de Ingreso FCPYS (ESPECHE, Ernesto) - Eleva Condiciones básicas para el ingreso a la Facultad de Ciencias Políticas y Sociales 2023/2024

Esta Comisión sugiere APROBAR las condiciones básicas para el ingreso a la Facultad de Ciencias Políticas y Sociales 2023/2024 de los y las aspirantes a las carreras de Licenciatura en Ciencia Política y Administración Pública, Sociología, Trabajo Social y Comunicación Social y a la Tecnicatura en Gestión de Políticas Públicas. Estas condiciones complementarán las condiciones para la admisibilidad definidas por la Ordenanza N°21/21 CS, contemplando las competencias generales y específicas desarrolladas en el marco del Proyecto de Articulación Universidad- Educación Polimodal y que fueran aprobadas por Ordenanza N° 71/05 del Consejo Superior.

11- EXP. 11074/2023: Dirección de la Maestría en Estudios Latinoamericanos (BAYLE, Paola) - Eleva proyecto de tesis de la Maestría en Estudios Latinoamericanos - QUATTRINI, Diego.

Esta Comisión sugiere APROBAR el proyecto de Tesis de Maestría de Diego Quattrini, DNI 28.428.955, titulado: El ser emprendedor. Un análisis crítico de las sensibilidades para el trabajo de los emprendedores cuentapropistas regionales (Córdoba – Villa María), así como también sugiere aprobar la dirección de la tesis por parte de la Dra. Rocío Belén Martín (UNC-CONICET) y la co-dirección de la Dra. Magalí Luciana Paz (UNC-CONICET), según recomendación del Comité Académico de la carrera.

12- EXP. 11152/2023: Dirección de la Maestría en Estudios Latinoamericanos (BAYLE; Paola) - Eleva listado de docentes a cargo de Seminarios y Talleres – Trayecto de Formación Teórica y Metodológica para la Cohorte 2023-2024. - FCPYS -

Esta Comisión sugiere aprobar el listado de docentes a cargo de seminarios y talleres – trayecto de

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

formación teórica y metodológica- para la cohorte 2023-2024 de la Maestría en Estudios Latinoamericanos que a continuación se detalla:

**Docentes a cargo de Seminarios y Talleres de la
Maestría en Estudios Latinoamericanos**

Cohorte 2023-2024

Área de formación teórica

Docentes	Seminario
Dr. Emilio Horacio Taddei (UBA; CONICET; UNLA)	Teoría Política y Teoría del Estado de América Latina
Dr. Roberto Agustín Follari (UNCuyo)	Debates Epistemológicos Contemporáneos en Ciencias Sociales
Dr. Dante Ramaglia (UNCuyo; CONICET)	Filosofía Latinoamericana
Dra. Adriana María Arpini (UNCuyo; CONICET)	Historia de las Ideas Latinoamericanas
Dr. Waldo Ansaldi (UBA) Dra. Verónica Giordano (UBA; CONICET)	Historia Política, Social y Económica de América Latina
Dr. Oscar Zalazar (UNCuyo)	Teoría de la Comunicación y Cultura Latinoamericana
Dra. Fernanda Beigel (UNCuyo; CONICET)	Sociología Latinoamericana
Dra. Silvia S. Morón (UNC)	Economía Política de América Latina

Área de formación metodológica

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

Dra. Alicia Alejandra Gabriele (UNCuyo) Dra. Eliana Celeste Canafoglia (UNCuyo; Universidad de Aconcagua; CONICET) Dra. María del Pilar Rodríguez (UNCuyo)	Taller de Acercamiento a las Metodologías en Ciencias Sociales
Dra. Patricia Alejandra Collado (UNCuyo- CONICET) Dra. Cecilia Beatriz Soria (UNCuyo)	Taller de Tesis I (elaboración y seguimiento del proyecto)
Dra. Inés Montarcé (UNCuyo) Mgter. Carmen Liliana Vela (UNCuyo- CONICET)	Taller de Tesis II (Seguimiento de los avances en la elaboración de la tesis)

13- EXP. 11151/2023: Dirección de la Maestría en Estudios Latinoamericanos (BAYLE, Paola) - Solicita aprobar lo actuado por el Tribunal encargado de evaluar a FUENZALIDA CUEVAS, María Cristina otorgando el Título de Magister en Estudios Latinoamericanos. - FCPYS -

Esta Comisión sugiere:

- 1) Aprobar lo actuado por el Tribunal Evaluador encargado de evaluar la Tesis de Maestría en Estudios Latinoamericanos de María Cristina Fuenzalida Cuevas, Cédula de Identidad: 514.368.022, el cual fue designado por Res. 47-22 CD.
- 2) Otorgar el Título de Magister en Estudios Latinoamericanos a María Cristina Fuenzalida Cuevas, Cédula de Identidad: 514.368.022, en virtud de haber aprobado todas las obligaciones curriculares del Plan de Estudio de la Carrera (Ord. 108/2013 CS.).

14- EXP. 22468/2021: CPYAP/ SOLICITA INSCRIPCION COMO DOCENTE ADSRIPTA EN LA CAT. "SISTEMAS DE CONTROL DE GESTION".

Esta Comisión sugiere otorgar la CERTIFICACIÓN DOCENTE a la Licenciada María Candela GREC, habiendo presentado su trabajo de adscripción, y desarrollado y aprobado su clase pública como Docente Adscripto Ad-honorem en la asignatura "Sistemas de control de gestión" correspondiente a la carrera de Licenciatura en Ciencia Política y Administración Pública, según establece el artículo 5 de la Ordenanza N°07/12-CD. El tribunal evaluador estuvo conformado por las Dras. Belén Levatino y Laura Ortega y la Lic. Ana Da Viá.

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

15- EXP. 15862/2022: CP/ SOLICITA INSCRIPCION COMO DOCENTE ADSCRIPTA EN LA CAT. "DOCTRINA E IDEAS POLITICAS I" - GOMEZ, MARIA SOLEDAD- 2022

Esta Comisión sugiere otorgar la CERTIFICACIÓN DOCENTE a la Licenciada María Soledad GÓMEZ, habiendo presentado su trabajo de adscripción, y desarrollado y aprobado su clase pública como Docente Adscripto Ad-honorem en la asignatura "Doctrinas e Ideas Políticas I" correspondiente a la carrera de Licenciatura en Ciencia Política y Administración Pública, según establece el artículo 5 de la Ordenanza N°07/12-CD. El tribunal evaluador estuvo conformado por la Mgter. Débora Gez, el Dr. Enzo Completa y la Dra. Natalia Rizzo.

16- EXP. 41644/2022: SOLICITA INSCRIPCION COMO DOCENTE ADSCRIPTA EN LA CAT. "PRACTICA PROFESIONAL" DE LA CARRERA DE SOCIOLOGIA - 2021 -

Esta Comisión sugiere otorgar la CERTIFICACIÓN DOCENTE a la Licenciada Carla CANTORO, habiendo presentado su trabajo de adscripción, y desarrollado y aprobado su clase pública como Docente Adscripto Ad-honorem en la asignatura "Prácticas profesionales" correspondiente a la carrera de Licenciatura en Sociología, según establece el artículo 5 de la Ordenanza N°07/12-CD. El tribunal evaluador estuvo conformado por las Dras. Valeria Di Costa y María Agustina Diez y el Mgter. Gonzalo Navarro.

17- EXP. 15978/2022: CP/ SOLICITA INSCRIPCION COMO DOCENTE ADSCRIPTA EN LA CAT. "TERIA POLITICA II" - VANELLA, MARIA GABRIELA- 2022

Esta Comisión sugiere otorgar la CERTIFICACIÓN DOCENTE a la Licenciada María Gabriela VANELLA, habiendo presentado su trabajo de adscripción, y desarrollado y aprobado su clase pública como Docente Adscripto Ad-honorem en la asignatura "TEORÍA POLÍTICA II" correspondiente a la carrera de Licenciatura en Ciencia Política y Administración Pública, según establece el artículo 5 de la Ordenanza N°07/12-CD. El tribunal evaluador estuvo conformado por Dra. Anabella Abarzúa, el Lic. Cristian Fúnez y el Dr. Manuel Cuervo Sola.

III- EXPEDIENTES DE INTERPRETACIÓN Y REGLAMENTO

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

1- EXP. 10195/2023: LECARO, Patricia - Solicita licencia como Consejera Directiva a partir del 21/04/2023 siendo reemplazada por Eliana LAZZARO - FCPYS -

Esta Comisión de Interpretación y Reglamento sugiere al Consejo Directivo, **APROBAR** la solicitud de licencia como Consejera Directiva de Lecaro, Patricia a partir del 21/04/2023 hasta el día 14/05/23.

2- EXP. 32939/2022: SOLICITA LICENCIA COMO CONSEJERO DIRECTIVO POR EL PERIODO 2022/2026 - FCPYS -

Esta Comisión de Interpretación y Reglamento sugiere al Consejo Directivo, **APROBAR** la solicitud de licencia como Consejero Directivo de Aguirre, Julio por el periodo desde el 17/07/2022 hasta finalizar su cargo de gestión.

3- EXP. 9780/2023: MOLINA, Fabiana - Solicita licencia como Consejera Directiva durante los lunes 08, 15, 22 y 29/05/2023 siendo reemplazada durante ese período por María Julia AMADEO - FCPYS -

Esta Comisión de Interpretación y Reglamento sugiere al Consejo Directivo, **APROBAR** la solicitud de licencia como Consejera Directiva de Molina, Fabiana por el periodo comprendido entre el 08 al 29 de mayo del corriente.

IV- COMISIÓN DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

1- EXP. 11226/2023: Secretaría de Investigación y Publicación Científica (CAROGLIO, Ana Valeria) - Eleva redistribución subsidio 2021/2022 de la SIPUC. FCPYS

Esta comisión sugiere **APROBAR** la propuesta de modificación parcial en la distribución del subsidio asignado por la SIIP de la UNCuyo a la Secretaría de Investigación y Publicación Científica FCPyS-UNCuyo por el Monto de \$368.408,70 correspondiente al año 2021 (mediante Res. 2826/21-R) y aprobada por Resolución N°178/21-D.

V- EXPEDIENTES DE TRATAMIENTO CONJUNTO

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

1- EXP. 10558/2023: Consejera Directiva Franja Morada (FIOCHETTA POGGI, María Victoria - Solicita al Consejo Directivo se expida sobre los hechos de violencia sucedidos el día 19/04/2023 durante la sesión plenaria del Consejo Superior.

Esta comisión presenta los siguientes dictámenes:

Dictamen A: Esta comisión sugiere desestimar la solicitud de la consejera Victoria Fioqueta, respecto a expedirnos frente a lo que la Consejera señala como: “graves hechos de violencia sucedidos el día miércoles 19 de abril durante la sesión plenaria del Consejo Superior de nuestra universidad”.

Hemos leído con preocupación en la nota presentada aseveraciones falaces como la siguiente: “al terminar la sesión los y las consejeros/as estudiantes presentes fuimos encerrados/as por un grupo de más de 50 docentes miembros del gremio. Los mismos comenzaron a hostigarnos, gritarnos, amenazarnos con nuestras trayectorias académicas, etc.”

La nota continúa relatando hechos respecto a una supuesta agresión hacia una consejera estudiantil por un representante sindical y que han iniciado denuncia penal frente al Ministerio Público Fiscal.

Nos resulta preocupante en la argumentación en la Consejera Fioqueta por la tergiversación de los hechos sucedidos ese día. Lo que claramente sucedió fue un conflicto gremial en el contexto de una sesión del Consejo Superior. En la mencionada sesión de Consejo Superior, el sindicato docente, FADIUNC se hizo presente en el recinto con el objetivo de plantear el tratamiento sobre tablas de la pertinencia de la ordenanza 6\2006. Se reclamaba que diera marcha atrás con la decisión de descontar los días de huelga.

Acusar a docentes y/o miembro del gremio FADIUNC de ejercer violencia de género y política en ese contexto es, no solamente banalizar verdaderas situaciones de violencia, sino también una forma de criminalizar la protesta gremial.

Consideramos que no es necesario expedirnos frente a esta nota que posee denuncias tan amplias, ambiguas y en las cuales no queda claro cuál es el propósito que persigue y que en muchas de sus aseveraciones exceden las funciones señaladas por el estatuto universitario para este cuerpo.

En referencia a los números de expediente de denuncia penal, hemos solicitado información al gremio y nos han comunicado que no están notificados al respecto y en este sentido, si las hubiera de corresponder siga su curso por el canal que corresponda.

Por todo lo anterior, esta comisión sugiere no hacer lugar a lo solicitado por la consejera Fiochetta.

ORDEN DEL DÍA
Consejo Directivo Res. N°633/2022-CS
22 de Mayo de 2023

Dictamen B: se presentará el día de la sesión.

2- EXP. 9600/2023: CONSEJERA DIRECTIVA AGRIPACIÓN FRANJA MORADA (FIOCCHETA, Victoria) - Solicita expedirse ante las graves declaraciones del concejal por Guaymallén POZZOLI, José, en marco de una sesión de dicho Honorable Consejo Deliberante el pasado 23 de marzo.

Esta comisión presenta los siguientes dictámenes:

Dictamen A: Esta comisión sugiere no hacer lugar a lo solicitado por la consejera Victoria Fioqueta, en lo referido a los dichos del concejal por Guaymallén, POZZOLI, José. Consideramos es el Honorable Concejo Deliberante del municipio de Guaymallén— lugar donde sucedieron los hechos mencionados— la institución que debe tomar medidas y/o acciones si las considera pertinentes para este caso.

Dictamen B: se presentará el día de la sesión.

3- EXP. 9612/2023: JOFRÉ, Alejandro Felipe - Eleva Recurso de Reconsideración (Res. N° 64/2023 CD. - Expt. SUDOCU 2934/2023)

Esta comisión sugiere:

- a) Aceptar la reconsideración de modificatoria a la Res. N° 64/2023 - CD.
- b) En base al dictamen presentado por Asesoría Letrada, rechazar en lo formal el recurso intentado por el Dr. Jofré mediante expediente N° 9612/2023.
- c) Modificar la Res. N° 64/2023-CD, eliminando del segundo considerando la frase que figura entre paréntesis “actualmente condenado”, por “condenado en primera instancia con opción de apelación”.